

KÄYTTÖOHJE

Remo-Wax® korvasuihke

Käyttötarkoitus

Remo-Wax korvasuihke liuottaa korvan vahatulppia.

Älä käytä Remo-Wax korvasuihketta, jos

- korva on tulehtunut tai kipeä
- korvasta vuotaa eritettä
- tärykalvo on vaurioitunut, puhjennut tai puhkaistu (esim. tärykalvoputki)
- olet allerginen (yliherkkä) jollekin Remo-Wax korvasuihkeen sisältämälle aineelle.

Eriyisryhmät

Jos sinulla on koordinaatiovaikeuksia, liikehäiriötä tai käsien vapinaa, pyydä jotakin toista henkilöä annostelevaan Remo-Wax korvasuihketta korvakäytäväsi ja huuhtelevaan korvasi alla olevien ohjeiden mukaan.

Lapset

Remo-Wax korvasuihketta saa käyttää lapsille vain lääkärin harkinnan mukaan. Noudata tarkasti saamiasi ohjeita. On suositeltavaa, että lapsen korvat huuhdellaan lääkärin tai terveydenhoitajan vastaanotolla.

Kuulokojeen käyttäjät

Jos sinulla on kuulokoje, laita se paikoilleen vasta sen jälkeen, kun korva on huuhdeltu ja vesi valunut pois korvasta.

Mahdolliset haittavaikutukset

Remo-Wax korvasuihkeen käytön yhteydessä on joissakin harvinaisissa tapauksissa ilmennyt paikallisia allergisia reaktioita. Myös epämukava tunne korvakäytävässä, ihoärsytys ja ohimenevä huimaus ovat mahdollisia. Tinnitus voi olla korvavahatulpan oire ja korvan puhdistuksen jälkeen voi esiintyä ohimenevää tinnitusta.

Jos korvapumppu työnnetään syväälle korvakäytävään, se voi vaurioittaa tärykalvoa.

Ota yhteys lääkäriin tai apteekkiin, jos epäilet Remo-Wax korvasuihkeen aiheuttaneen sinulle jonkin haittavaikutuksen.

Tuotteeseen liittyvistä vakavista vaaratilanteista tulee ilmoittaa valmistajalle ja valvovalle viranomaiselle (Lääkealan turvallisuus- ja kehittämiskeskus Fimea puh: 029 522 3341). Tämä on tärkeää valmisteen hyöty-/haittasuhteen jatkuvan seurannan kannalta.

Remo-Wax korvasuihkeen ja korvapumpun käyttö

Vahatulpan liuottaminen korvasuihkeella

- Lämmitä Remo-Wax korvasuihke -pullon sisältö kädenseläiseksi (noin 37 °C) sulkemalla pullo muutamaksi minuutiksi kämmenen sisään.
 - Sumuta **ensimmäisellä** käyttökerralla 3–5 kertaa ilmaan tai esim. nenäliinaan tasaisen suihkeen aikaansaamiseksi. Suuntaa sumute itsestäsi pois päin. Jos valmistetta ei ole käytetty vähään aikaan, on hyvä varmistaa suihkeen tasaisuus 1–2 koesumutuksella.
 - Vedä korvan yläosaa kevyesti ylös- ja taaksepäin. Pidä pullo pystyasennossa ja aseta suuttimen kärki korvakäytävän suulle. Sumuta korvaan 2–3 painallusta Remo-Wax korvasuihketta. Vedä korvanipukkaa kevyesti ylös ja alas pyörittävällä liikkeellä muutaman kerran. Korvaan voi laittaa pienen vanutupon, joka on kostutettu Remo-Wax korvasuihkeellä.
 - Anna Remo-Wax korvasuihkeen vaikuttaa 20–60 minuuttia. Voit tarvittaessa antaa liuoksen vaikuttaa myös yön yli.
 - Käytön jälkeen irrota suuttimen kärki, puhdista se miedolla saippuavedellä, huuhtelee huolellisesti, kuivaa ja aseta takaisin paikalleen.
- Älä koskaan käytä suihkepulloa ilman, että suuttimen kärki on paikallaan!**

Remo-Wax korvasuihkeen käytön jälkeen korvakäytävä on huuhdeltava. Voit käydä huuhteluttamassa korvat lääkärin tai terveydenhoitajan vastaanotolla tai käyttä huuhtelussa Remo-Wax korvapumppua. Etenkin jos kyseessä on lapsi, on suositeltavaa käydä huuhteluttamassa korvat vastaanotolla.

Korvan huuhteleva korvapumppu

- Korvapumppu tulee huuhdella joka kerta ennen käyttöä.
- Vedä korvapumppuun kädenseläistä vettä.
- Vie pumpun kärkeä parin millimetrin verran varovaisesti korvakäytävään ja huuhtelee korva puristamalla korvapumppua kevyesti ja rauhallisesti.

Älä työnä pumpun kärkeä syväälle korvakäytävään!

- Toista huuhtelu muutaman kerran, kunnes korvasta poistuva vesi on täysin kirkasta.
- Huuhtelee korvapumppu ja purista se tyhjäksi jokaisen hoitokerran jälkeen. Jätä valumaan kärki alaspäin.

Muuta huomioitavaa

Remo-Wax korvasuihke on tarkoitettu henkilökohtaiseen käyttöön.

Jos vahatulppa ei liukene yhdellä käsittelyllä, voit tarvittaessa toistaa suihkeen annon ja korvien huuhtelun kolmena peräkkäisenä päivänä.

Huom! Huuhtelee korvakäytävä jokaisen hoitokerran jälkeen.

Jos olet menossa korvahuuhteluun lääkäriin tai terveydenhoitajan vastaanotolle, noudata heiltä saamiasi ohjeita.

Korvan huuhteleva ei pitäisi koskaan aiheuttaa kipua. Jos tunnet kipua, lopeta korvan huuhteleva ja ota yhteys lääkäriin.



Vältä tuotteen joutumista silmiin. Tarvittaessa huuhtelee silmät runsaalla vedellä ja hakeudu lääkäriin.

Jos sinulla on kysymyksiä Remo-Wax korvasuihkeen käytöstä, ota yhteys lääkäriin, terveydenhoitajaan tai apteekkiin.

Koostumus

Allantoiini (3 mg/ml), etoksyloitu lanoliini, polysorbaatti 80, polysorbaatti 60, nestemäinen sorbitoli, fruktoosiirappi, polyoksieteenistearyylieetteri, polyoksieteenioleylieetteri, lanoliiniöljy, isopropyylimyristaatti, riisileseöljy, fenetanoli, setyylialkoholi, butyylhydroksitolueeni, sorbiinihappo, bense-toniumkloridi ja vesi. Korvapumppu: polyvinyylikloridi (PVC)

Säilytys

Säilytä alle 25 °C.

Säilytä Remo-Wax korvasuihke ja korvapumppu poissa lasten ulottuvilta ja näkyviltä.

Älä käytä pakkaukseen merkityn viimeisen käyttöpäivämäärän jälkeen.

Tuotetta ei pidä heittää viemäriin eikä hävittää talousjätteiden mukana. Vie tarpeeton tuote apteekkiin hävitettäväksi. Näin menetellen suojelet luontoa.

Pakkaukset

Remo-Wax korvasuihke 10 ml

Toimenpidepakkaus: Remo-Wax korvasuihke 10 ml, sisältää korvapumpun

Valmistaja

Remo-Wax korvasuihke:

Orion Oyj
Orionintie 1
FI-02200 Espoo
Suomi



Korvapumppu:

Albert Hohlkörper GmbH & Co. KG
Maerkische Strasse 35
58675 Hemer
Saksa



Toimenpidepakkauksen kokoaja

Orion Oyj
Orionintie 1
FI-02200 Espoo
Suomi

Käyttöohje tarkistettu

24.01.2025



Lääkinnällinen laite



Lue pakkausseloste ennen käyttöä



Lue varoitukset pakkausselosteesta



Valmistaja



Säilytyslämpötilan yläraja



Viimeinen käyttöpäivämäärä



Eränumero



Yksilöllinen laitetunniste



Lajittelu ulkopakkaus kartonkina



Lajittelu pakkausseloste paperina



Lajittelu pullo muovina



Lajittelu korvapumppu sekajätteenä

BRUKSANVISNING

Remo-Wax® öronspray

Indikationer

Remo-Wax öronspray löser upp vaxproppar i örat.

Använd inte Remo-Wax öronspray

- vid öroninflammation eller ont i örat
- vid flytningar från örat
- vid trumhinneskada, sprucken eller punkterad trumhinna (t. ex. rör inopererat i trumhinnan)
- om du är allergisk (överkänslig) mot något av innehållsämnen i Remo-Wax öronspray.

Särskilda användargrupper

Om du har koordinationssvårigheter, rörelsesvårigheter eller darrande händer be någon annan dosera Remo-Wax öronspray i din hörselgång och skölja ditt öra enligt de här anvisningarna.

Barn

Remo-Wax öronspray används för barn endast enligt läkares bedömning. Följ noggrant anvisningarna du får. Öronsköljning hos barn ska helst göras på läkares eller hälsovårdarens mottagning.

Användare av hörapparat

Om du använder hörapparat, sätt den på plats först efter öronsköljningen och när vattnet har runnit ut ur örat.

Möjliga biverkningar

I sällsynta fall har lokala allergiska reaktioner förekommit vid användning av Remo-Wax öronspray. Obehaglig känsla i hörselgången, hudirritation och övergående svindel kan även förekomma. Tinnitus kan vara ett symptom av vaxpropp och övergående tinnitus kan förekomma efter rengöring av örat.

Om sköljblåsan trycks djupt in i hörselgången kan trumhinnan skadas.

Kontakta läkare eller apotek om du misstänker att Remo-Wax öronspray har gett dig biverkningar.

Allvarliga incidenter med produkten måste rapporteras till tillverkaren och tillsynsmyndigheten (Säkerhets- och utvecklingscentret för läkemedelsområdet Fimea tfn: 029 522 3341). Detta är viktigt för den löpande övervakningen av nytta/riskbalansen för produkten.

Användning av Remo-Wax öronspray och sköljblåsan

Så här använder du öronspray för att lösa upp vaxproppar

- Värm Remo-Wax öronspray flaskan i handen i några minuter så att innehållet får kroppstemperatur (cirka 37°C).
- **Före den första användningen** spraya i luften eller t.ex. i en näsduk 3–5 gånger så att en jämn dusch erhålls. Rikta sprayen bort från dig. Om sprayflaskan inte använts på ett tag, är det bra att kontrollera att sprayen är jämn genom att spraya 1–2 provsprayningar.
- Dra försiktigt den övre delen av ytterörat bakåt och uppåt. Håll flaskan i upprätt ställning med spraymunstycket placerad vid hörselgångens mynning. Spraya 2–3 doser av Remo-Wax öronspray i hörselgången. Dra örsnibben upp och ner försiktigt med en vridande rörelse ett par gånger. Örat kan täppas till med en liten bomullstuss fuktad med Remo-Wax öronspray.
- Låt Remo-Wax öronspray verka i 20–60 minuter. Vid behov kan lösningen lämnas att verka över natten.
- Lösgör spraymunstycket efter användningen, rengör det med en mild tvällösning, skölj omsorgsfullt, torka och sätt tillbaka på flaskan. **Sprayflaskan ska aldrig användas utan att spraymunstycket är på sin plats!**

Efter användning av Remo-Wax öronspray måste hörselgången sköljas. Du kan gå till läkares eller hälsovårdarens mottagning för öronsköljning eller använda Remo-Wax sköljblåsa. I synnerhet när det är fråga om ett barn, rekommenderas att öronsköljningen görs på mottagningen.

Så här sköljer du ur örat med sköljblåsan

- Sköljblåsan bör sköljas varje gång före användning.
- Dra upp handvarmt vatten i sköljblåsan.
- För försiktigt in sköljblåsans spets några millimeter i hörselgången och skölj örat med ett lätt och lugnt tryck på sköljblåsan.

Blåsans spets ska inte tryckas djupt in i hörselgången!

- Upprepa sköljningen ett par gånger, tills sköljvattnet är helt rent.

- Skölj sköljblåsan och kläm den tom efter varje behandling. Lämn den att tömmas med spetsen nedåt.

Annat att observera

Remo-Wax öronspray är avsedd för personligt bruk.

Om vaxproppen inte löses med en behandling, kan behandlingen med öronspray och öronsköljning upprepas vid behov tre dagar i följd.

Obs! Skölj ur hörselgången med sköljblåsan efter varje behandling.

Om öronsköljningen görs på läkares eller hälsovårdarens mottagning, följ deras anvisningar.

Det får aldrig göras ont vid sköljningen. Om du känner smärta, sluta öronsköljning och kontakta en läkare.



Undvik kontakt med ögonen. Vid behov skölj ögonen med rikligt vatten och kontakta läkare.

Om du har frågor angående användningen av Remo-Wax öronspray, kontakta läkaren, hälsovårdaren eller apoteket.

Innehåll

Allantoin (3 mg/ml), etoxylerat lanolin, polysorbat 80, polysorbat 60, flytande sorbitol, fruktosirap, polyoxyetenstearyleter, polyoxyetenoleyleter, lanolinolja, isopropylmyristat, riskliolja, fenetylalkohol, cetylalkohol, butylhydroxitoluen, sorbinsyra, bensenonklorid och vatten. Sköljblåsan: polyvinylklorid (PVC)

Förvaring

Förvaras vid högst 25°C.

Förvara Remo-Wax öronspray och sköljblåsan utom syn- och räckhåll för barn.

Använd inte efter utgångsdatumet på förpackningen.

Produkten ska inte kastas i avloppet eller bland hushållsavfall. Överbliven produkt lämnas in på apotek för kassering. Dessa åtgärder är till för att skydda miljön.

Förpackningar

Remo-Wax öronspray 10 ml

Vårdset: Remo-Wax öronspray 10 ml med sköljblåsa

Tillverkare

Remo-Wax öronspray:

Orion Oyj
Orionvägen 1
FI-02200 Esbo
Finland

Sköljblåsa:

Albert Hohlkörper GmbH & Co. KG
Maerkische Strasse 35
58675 Hemer
Tyskland

Tillverkare av vårdset

Orion Oyj
Orionvägen 1
FI-02200 Esbo
Finland

Bruksanvisning reviderad

24.01.2025



Medicinteknisk produkt



Läs bipacksedeln före användning



Bekanta dig med varningarna i bipacksedeln



Tillverkare



Den maximala förvaringstemperaturen



Sista användningsdatum



Satsnummer



Unik produktidentifiering



Sortera den yttre förpackningen som kartong



Sortera bipacksedeln som papper



Sortera flaskan som plast



Sortera sköljblåsan som blandavfall

